

Recommandations relatives à la mention de la Fondation UBS pour le domaine social et la formation

La Fondation UBS pour le domaine social et la formation a encouragé votre projet via une contribution financière. Nous considérons notre engagement comme d'utilité publique et n'avons aucune attente vis-à-vis de la mention de ce soutien. Mais nous serons évidemment très contents si vous souhaitez mentionner notre don (rapport annuel, site Web, communiqué de presse, etc.). Au cas où cette éventualité se présente, nous mettons à votre disposition les directives suivantes.

Nom

Citez le nom de notre Fondation dans la langue appropriée pour les destinataires de l'information. Veuillez noter qu'il n'y a pas de trait d'union dans la formulation allemande entre "UBS" et "Stiftung".

- "UBS Stiftung für Soziales und Ausbildung" (allemand)
- "Fondation UBS pour le domaine social et la formation" (français)
- "Fondazione UBS per le questioni sociali e la formazione" (italien)
- "UBS Foundation for Social Issues and Education" (anglais)

Pas de logo

- La Fondation UBS pour le domaine social et la formation est une personne juridique indépendante sans **logo propre**.
- Le nom "Fondation UBS pour le domaine social et la formation" peut être utilisé comme "marque verbale"**.
Vous pouvez placer l'inscription "Fondation UBS pour le domaine social et la formation" à côté des logos d'autres organisations finançant votre projet. Utilisez pour ce faire l'écriture de vos supports de communication.
- N'utilisez **jamais un logo UBS** en relation avec la Fondation UBS pour le domaine social et la formation.

Formulation

Évitez la formulation "sponsorisé par la Fondation UBS pour le domaine social et la formation". Nous vous recommandons les formulations suivantes: **"soutenu par la Fondation UBS pour le domaine social et la formation"**, **"rendu possible grâce à une contribution financière de la Fondation UBS pour le domaine social et la formation"** ou **"avec le soutien de la Fondation UBS pour le domaine social et la formation"**.

Liens

Si vous souhaitez insérer un lien vers le site Web de la Fondation UBS pour le domaine social et la formation, vous trouverez les liens vers les différentes versions linguistiques du site Web sur www.ubs.com/sozialstiftung. Veuillez ne pas insérer un lien directement vers l'institut bancaire UBS.

Pour toute question, nous nous tenons à votre entière disposition.